

## Services de protection pour les jeunes de 16 et 17 ans

### Information pour les jeunes

Janvier 2018

## Lancement d'un nouveau service pour les jeunes de 16 et 17 ans

Le 1<sup>er</sup> janvier 2018, l'Ontario augmentera l'âge d'admissibilité à la protection pour inclure tous les enfants de moins de 18 ans. Si vous avez 16 ou 17 ans et croyez avoir besoin de protection, un nouveau service a été mis au point pour vous.

Vous pourriez avoir besoin de services de protection si vous êtes victime de violence physique, de violence sexuelle, de violence psychologique, de négligence ou d'abandon, ou si vous êtes à risque d'en être victime. Si vous avez quitté la maison pour des raisons de sécurité ou parce que vous étiez à risque de subir des préjudices, ou si vous êtes sans abri, vous pourriez être admissible à des services d'une société d'aide à l'enfance. Si vous ne savez pas si vous pourriez être admissible, vous pouvez communiquer avec la société d'aide à l'enfance de votre région. Les coordonnées sont publiées ici : <http://www.children.gov.on.ca/htdocs/English/childrensaidd/index.aspx>

L'augmentation de l'âge d'admissibilité à la protection signifie que vous pourriez être admissible à un nouvel Accord de services de soutien volontaires pour les jeunes (ASSVJ) si vous répondez aux critères suivants :

- vous êtes âgé de 16 ou 17 ans;
- vous ne pouvez pas être protégé adéquatement à la maison ou à l'endroit où vous vivez à l'heure actuelle;
- vous n'avez pas d'autres options sécuritaires auprès de votre famille, de vos amis ou d'un autre membre de votre collectivité ou de votre famille élargie;
- vous avez besoin d'un placement hors domicile.

Si vous concluez un ASSVJ, vous travaillerez avec une société d'aide à l'enfance pour élaborer un plan de services volontaire pour les jeunes. Une partie de ce plan consistera à veiller à ce que vous ayez un logement sécuritaire et approprié. Le plan permettra également d'identifier vos objectifs et les mesures de soutien qui vous aideront à répondre à vos besoins et à atteindre vos objectifs.

## **Comment une société d'aide à l'enfance peut-elle vous aider?**

Les sociétés d'aide à l'enfance et les sociétés pour le bien-être des enfants autochtones (ci-après : « la société » ou « les sociétés ») offrent des services de protection aux jeunes pour les aider à assurer leur sécurité, et offrent du soutien à leurs familles.

Les sociétés commencent leur travail quand elles reçoivent une demande ou un renvoi vers un service. La demande ou le renvoi peuvent provenir de vous ou d'une personne de la communauté qui se préoccupe de votre sécurité. Les sociétés étudient ensuite l'information et peuvent entreprendre une enquête. Elles voudront connaître vos expériences et vos préoccupations afin de déterminer si vous avez besoin de protection et, le cas échéant, de sélectionner les services qui vous conviennent.

Voici les services offerts aux jeunes de 16 et 17 ans :

- S'il y a lieu, les sociétés collaboreront avec vous et votre famille (ou, si vous ne vivez pas avec votre famille, avec les personnes avec qui vous habitez) pour améliorer les choses à la maison. Il peut s'agir, par exemple, de vous aiguiller (ou d'aiguiller votre famille) vers des services et programmes communautaires qui peuvent vous aider.
- Si vous n'êtes pas en sécurité à la maison ou si vous avez quitté la maison parce que vous n'étiez pas en sécurité, il y a peut-être un membre de votre famille ou un proche qui est disposé à vous aider. Quand des membres de votre famille, des membres de votre collectivité ou des amis s'occupent de vous, c'est ce qu'on appelle la « garde par un proche ».
- Si vous êtes un jeune autochtone qui a besoin d'un placement à l'extérieur de son foyer, un placement peut être organisé selon la coutume de votre bande ou de votre communauté. Il s'agit de « soins conformes aux traditions ».
- Si vous avez besoin de protection et que vous ne pouvez être protégé adéquatement à la maison ou dans votre situation de vie actuelle, et qu'il n'y a pas d'options sécuritaires avec votre famille ou vos amis, vous pouvez conclure une entente avec une société pour obtenir des services et du soutien, y compris une option de logement sécuritaire et appropriée. Il s'agit d'un Accord de services de soutien volontaires pour les jeunes (ASSVJ).

### **À quoi peut-on s'attendre de ces services?**

Si vous avez 16 ou 17 ans et que vous avez besoin de protection, une société d'aide à l'enfance vous aidera à prendre des décisions qui vous aideront à minimiser les risques pour votre sécurité et à promouvoir vos intérêts, votre protection et votre bien-être.

Vous devriez vous attendre à participer à toutes les décisions importantes qui vous concernent. Cela comprend :

- le plan de sécurité;
- votre hébergement;
- vos intérêts en matière d'éducation ou d'emploi;
- les soins médicaux;
- tout programme qui vous appuiera pendant votre transition vers l'âge adulte.

Lorsque vous recevez des services d'une société d'aide à l'enfance, vous devriez vous attendre à recevoir de l'aide pour définir et établir des relations qui, selon vous, sont importantes et bénéfiques pour vous, et que vous voulez conserver tout au long de votre vie. Les services visent à vous aider à maintenir vos relations avec votre famille – quelle que soit la signification que vous donnez à « relations » – ainsi qu'avec votre collectivité et votre culture. Vous devriez avoir accès à des services et à des mesures de soutien qui respectent votre culture, ainsi qu'à des programmes qui vous aident à vous développer personnellement. Des services sont également offerts pour vous aider à prendre des décisions qui vous touchent. Il s'agit notamment des services du Bureau de l'avocat des enfants, du Bureau de l'intervenant provincial en faveur des enfants et des jeunes, des règlements extrajudiciaires des différends et des processus de plainte.

### ***Bureau de l'avocat des enfants (BAE)***

Si une société détermine que vous avez besoin de protection et qu'un placement à l'extérieur du foyer est envisagé, la société est tenue de créer un renvoi en votre nom au Bureau de l'avocat des enfants. Vous aurez l'occasion de consulter un avocat du BAE, qui vous conseillera au sujet des options offertes et de la représentation juridique si vous concluez un ASSVJ.

Le BAE compte des avocats partout en Ontario; ils représentent les enfants et les jeunes devant les tribunaux dans les affaires de protection de l'enfance. Le rôle de l'avocat du BAE consiste à représenter de façon indépendante les points de vue et les intérêts des jeunes. L'avocat fournit de l'information aux jeunes au sujet du processus juridique, donne des conseils juridiques sur les options disponibles et défend les intérêts des jeunes au tribunal et pendant d'autres processus, comme dans le cas des règlements extrajudiciaires des différends et des processus de traitement des plaintes concernant les services reçus d'une société. Le BAE assigne également des avocats aux parents qui ont moins de 18 ans.

Le BAE a un rôle à jouer pour vous aider si vous envisagez de conclure un ASSVJ ou si vous envisagez de mettre fin à un ASSVJ. Si vous, ou la société, songez à mettre fin à un ASSVJ, le BAE sera également avisé afin qu'il puisse vous fournir des conseils juridiques.

Vous pouvez communiquer avec le BAE en composant le 416 314-8000 ou en visitant le site Internet suivant :

[https://www.attorneygeneral.jus.gov.on.ca/french/family/ocl/?utm\\_source=shortlinks&utm\\_medium=web&utm\\_campaign=ccnw](https://www.attorneygeneral.jus.gov.on.ca/french/family/ocl/?utm_source=shortlinks&utm_medium=web&utm_campaign=ccnw)

### ***Bureau de l'intervenant provincial en faveur des enfants et des jeunes (BIPEJ)***

Le Bureau de l'intervenant provincial en faveur des enfants et des jeunes (BIPEJ) constitue un représentant indépendant des enfants et des jeunes de la province qui reçoivent des services dans le système de bien-être de l'enfance de l'Ontario. Le BIPEJ a le pouvoir de recevoir les plaintes et d'y répondre, de mener des examens, de représenter les points de vue et les préférences des enfants et des jeunes, de produire des rapports et de formuler des recommandations.

Avant de conclure un ASSVJ ou d'y mettre fin, ou à n'importe quel moment, vous aurez l'occasion de consulter un avocat ou un autre adulte digne de confiance, ou d'être accompagné par une personne fiable pour assister à des réunions. La société fera tous les efforts raisonnables pour que les personnes de soutien assistent aux réunions de planification, s'il y a lieu.

Vous pouvez communiquer avec le BIPEJ en composant le 1 800 263-2841 ou en consultant le site Web suivant : <http://provincialadvocate.on.ca>

### ***Règlement extrajudiciaire des différends (RED)***

Si vous travaillez avec une société, celle-ci est tenue de vous informer des options qui s'offrent à vous pour régler tout problème lié au plan, y compris l'accès à un mode de règlement extrajudiciaire des différends (RED).

Le RED est une approche utilisée pour résoudre les désaccords entre vous-même et une société. Cette approche encourage la participation et le soutien de la famille, de la famille élargie (le cas échéant) et de la collectivité dans la planification et la prise de décisions pour les enfants et les jeunes. Le RED met l'accent sur le fait de réunir les bonnes personnes pour trouver le meilleur plan pour vous. Par exemple, si vous êtes en désaccord avec la société sur le type de placement qui vous convient le mieux, le RED peut réunir les bonnes personnes pour explorer les options et élaborer un plan.

Des approches autochtones du RED, qui ont été établies par les collectivités des Premières Nations ou les organisations autochtones, sont également disponibles.

Vous pouvez discuter du RED avec l'employé de la société qui vous a été assigné ou avec le BAE si vous croyez que cela vous sera utile, ou pour obtenir de plus amples renseignements.

### ***Si vous avez une plainte...***

Les sociétés doivent vous informer des options qui s'offrent à vous pour régler tout problème lié au plan, d'une manière que vous pouvez comprendre. Cela comprend des renseignements sur le processus de traitement des plaintes et des renseignements écrits sur le processus de traitement des plaintes. Si vous désirez déposer une plainte, vous pouvez :

- communiquer directement avec la société. Toutes les sociétés doivent disposer d'un processus d'examen des plaintes. Vous pouvez en apprendre davantage sur ce processus à : <http://www.children.gov.on.ca/htdocs/French/childrensaidd/societies/ocascomplaint.aspx#NCA110>;
- communiquer avec l'intervenant provincial en faveur des enfants et des jeunes au 1 800 263-2841 ou au 416 325-5669, ou visiter son site Internet : <http://provincialadvocate.on.ca>;
- communiquer avec la Commission de révision des services à l'enfance et à la famille. Cet organisme indépendant peut examiner certaines plaintes ou décisions d'une société. Vous pouvez joindre la Commission au 1 888 728-8823 ou au 416 327-4673, ou visiter son site Web : <http://www.sjto.gov.on.ca/crsef/>.

La société vous fournira des documents écrits sur les processus de traitement des plaintes qui sont à votre disposition.

### **Qu'est-ce qu'un Accord sur les services de soutien volontaires pour les jeunes (ASSVJ)?**

Vous pouvez conclure un accord avec une société de votre région pour recevoir des services et du soutien, sous réserve des critères d'admissibilité suivants :

- la société a déterminé que vous avez ou pourriez avoir besoin de protection;
- la société a déterminé que vous ne pouvez pas être protégé adéquatement par d'autres moyens, par exemple en étant confié à un membre de votre famille ou de votre collectivité;
- vous voulez conclure l'accord.

Quand vous concluez un ASSVJ, vous êtes admissible à un certain nombre de mesures de soutien, ce qui peut comprendre l'hébergement, de l'aide financière ou du soutien social. La société collaborera avec vous pour élaborer un plan de services volontaire pour les jeunes qui décrira les différentes mesures de soutien qui vous sont offertes.

Avant de conclure un accord, les sociétés :

- s'assurent que vous répondez aux critères d'admissibilité;
- vous informent de la nature volontaire de l'accord d'une manière que vous pouvez comprendre;
- recommandent au Bureau de l'avocat des enfants de vous donner l'occasion de recevoir des conseils juridiques sur les options qui s'offrent à vous;
- vous donnent l'occasion de consulter un avocat ou un adulte digne de confiance avant de signer l'accord, ou font en sorte que ces personnes assistent aux réunions de planification avec vous.

Si vous êtes un jeune autochtone, la société enverra un avis à votre bande ou à votre communauté autochtone pour l'informer qu'elle s'apprête à conclure un accord avec vous afin que les services vous soient fournis de manière à respecter et préserver votre identité culturelle et à vous aider à demeurer en relation avec votre communauté, votre patrimoine et vos traditions.

### ***Plan de services volontaire pour les jeunes (PSVJ)***

Pour chaque jeune qui conclut un ASSVJ, un PSVJ sera établi. Il s'agit d'un plan élaboré par vous et la société pour documenter vos forces, vos besoins et vos objectifs. Le plan comprend également les activités et les rôles et responsabilités qui vous sont attribués et qui sont attribués à la société pour renforcer vos atouts et répondre à vos besoins et à vos objectifs. Dans les 30 jours suivant la conclusion d'un ASSVJ, l'employé de la société collaborera avec vous pour élaborer un PSVJ.

### ***Conditions de logement potentielles***

La société collaborera avec vous pour élaborer un plan et trouver un milieu de vie qui répondra le mieux à vos besoins, correspondra à vos attentes et sera approprié pour votre développement et votre préparation à l'indépendance.

### ***Mettre fin à un ASSVJ***

Un ASSVJ est un accord volontaire; vous pouvez y mettre fin (c.-à-d. le résilier) en tout temps.

Avant de mettre fin à un ASSVJ, il vous est recommandé de tenter de remédier à vos préoccupations à l'aide du processus de traitement des plaintes ou de discuter de vos préoccupations avec le BAE. Il pourrait être possible de remédier à vos préoccupations pendant que vous continuez de recevoir le soutien dont vous avez besoin.

Quand un ASSVJ a été résilié, vous et la société pouvez conclure un nouvel accord en tout temps, dans la mesure où vous répondez aux critères d'admissibilité.

### ***Qu'arrive-t-il quand vous atteignez l'âge de 18 ans?***

Si un ASSVJ conclu avec une société est en vigueur le jour de votre 18<sup>e</sup> anniversaire, vous êtes admissible au Programme de soins et de soutien continus pour les jeunes (PSSCJ). Le PSSCJ fournit du soutien financier et non financier (p. ex. services d'un employé de la société) aux jeunes admissibles de 18 à 21 ans. Parlez à l'employé de la société qui vous a été assigné de la gamme des mesures de soutien qui pourraient vous être offertes.

**Comment pouvez-vous communiquer avec une société et obtenir de plus amples renseignements?**

Vous pouvez trouver votre société locale dans le bottin téléphonique local ou, dans les régions où le service est offert, en composant le 411. Dans certaines collectivités, les sociétés d'aide à l'enfance sont appelées « services à la famille et à l'enfance » ou « services à l'enfance et à la famille ».

Vous trouverez également de l'information sur toutes les sociétés d'aide à l'enfance de l'Ontario à :

<http://www.children.gov.on.ca/htdocs/French/childrensaide/index.aspx>

Pour de plus amples renseignements sur les éléments susmentionnés, veuillez communiquer avec Lori Bennett, gestionnaire intérimaire, Secrétariat du bien-être de l'enfance, à l'adresse suivante :

[Lori.Bennett@ontario.ca](mailto:Lori.Bennett@ontario.ca).